



Rijksinstituut voor Volksgezondheid  
en Milieu  
Ministerie van Volksgezondheid,  
Welzijn en Sport

## وخز الكعب وفحص السمع لدى حديثي الولادة

## المحتوى

3 .....	<a href="#">فحص وخز الكعب</a>
8.....	<a href="#">فحص السمع</a>
11.....	<a href="#">نقط مهمة</a>

## فحص وخز الكعب

لماذا يتم وخز الكعب؟

تسحب عدة قطرات من الدم بعد الولادة من كعب طفلك. يقوم المختبر بفحص هذا الدم لعدد من الأمراض الخلقية الخطيرة والنادرة. يمكن علاج الأمراض بالأدوية أو بنظام غذائي على سبيل المثال. من خلال الكشف المبكر عن الأمراض يمكن أن يبدأ العلاج بسرعة. يمكن أن يمنع ذلك الضرر الجسيم لنمو طفلك. لذلك من المهم أن يشارك طفلك في فحص وخز الكعب.

### الطريقة التي تحضر نفسك بها

سجل الولادة في أسرع وقت ممكن

سجل ولادة طفلك في أقرب وقت ممكن لدى دائرة الأحوال المدنية في البلدية. افعل ذلك على أي حال في غضون ثلاثة أيام من الولادة. يمكنك هكذا التأكد من إجراء وخز الكعب في الوقت المحدد لذلك. يُرجى ملاحظة أن دائرة الأحوال المدنية مغلقة أيام السبت والأحد والعطلات الرسمية.

بعد تسجيل الولادة ستقوم رعاية صحة الشباب في مكان إقامتك بترتيب أحد ليأتي إلى منزلك من أجل وخز الكعب. نسمي الشخص الذي يقوم بوخز الكعب بالفاحص. يمكن أن تكون موظفة في رعاية صحة الشباب، مقدّمة رعاية التوليد أو ممرضة أمومة. إذا كان طفلك في المستشفى، فسيتم وخز الكعب في المستشفى.

يرجى تجهيز المعلومات التالية عند وصول الفاحص

سيطلب منك الفاحص بعض المعلومات عند إجراء وخز الكعب.

هذه البيانات ضرورية لتقييم نتائج وخز الكعب بشكل صحيح. البيانات المهمة هي:

- مدة الحمل عند الولادة؛
- وزن الطفل عند الولادة؛
- اسم ورقم هاتف طبيب الأسرة.

### طريقة وخز الكعب

سيأتي الفاحص إلى منزلك من أجل وخز الكعب بعد أيام قليلة من الولادة. في بعض الأحيان سيخبرك الفاحص أولاً بموعد وصوله أو وصولها. سيخضع طفلك عادةً أيضًا لفحص السمع أثناء تلك الزيارة.

يأخذ الفاحص بضع قطرات من الدم من كعب طفلك أثناء وخز الكعب. يتم جمع قطرات الدم على بطاقة خاصة: بطاقة وخز الكعب. من الممكن أن يبكي طفلك للحظة.

ألم يتم وخز الكعب بعد سبعة أيام؟

هل لم يتم وخز الكعب بعد سبعة أيام من ولادة طفلك؟ فاتصل بالمكتب الإقليمي لـ RIVM. سوف يأتي فاحص إلى منزلك في أقرب وقت ممكن. تجد أرقام الهواتف في الصفحة 11.

ما هي الأمراض التي يتم فحص الدم من أجلها؟  
يتم فحص الدم من وخز الكعب من أجل:

- مرض في الغدة الدرقية (قصور الغدة الدرقية الخلقي)؛
- مرض في الغدة الكظرية (المتلازمة الكظرية التناسلية)؛
- فقر الدم الوراثي (مرض فقر الدم المنجلي والثلاسيميا)؛
- مرض في الرئتين (التليف الكيسي)
- عدد من الأمراض الاستقلابية؛
- اضطراب المناعة (SCID)

معظم هذه الأمراض وراثية ونادرة. هل تريد أن تعرف ما هي هذه الأمراض بالتحديد؟ فانقل إلى موقع [www.pns.nl/hieiprik](http://www.pns.nl/hieiprik)

راجع موقع [www.pns.nl/hieiprik](http://www.pns.nl/hieiprik) للاطلاع على الفيديو والأسئلة الأكثر شيوعاً حول وخز الكعب.

#### توسع وخز الكعب

سيتم إضافة المزيد من الأمراض إلى وخز الكعب في السنوات القادمة. يمكن العثور على مزيد من المعلومات حول هذا التوسيع على [www.pns.nl/hieiprik/uitbreiding](http://www.pns.nl/hieiprik/uitbreiding).

#### نتيجة وخز الكعب

إذا كانت النتيجة جيدة، فستلقى رسالة من RIVM في غضون خمسة أسابيع.

إذا كانت النتيجة غير طبيعية، سيتصل بك طبيبك في أقرب وقت ممكن بخصوص فحص لاحق في المستشفى.

في بعض الأحيان لم يتم سحب دم كافٍ لإجراء بحث جيد في المختبر. فيقوم الفاحص بوخز الكعب مرة أخرى. إذا كانت نتيجة وخز الكعب جيدة، فستلقى رسالة من RIVM في غضون خمسة أسابيع بعد وخز الكعب الإضافي. في حالة وجود نتيجة غير طبيعية، سيتصل بك طبيب الأسرة في أقرب وقت ممكن.

وفي بعض الأحيان تكون نتيجة لمرض ما محدد غير واضحة على الفور. فيقوم الفاحص بوخز الكعب مرة أخرى. ستلقى رسالة منفصلة من RIVM حول ذلك. ستعرف نتيجة وخز الكعب الإضافي هذا في غضون أسبوعين. إذا كانت هذه النتيجة جيدة، فستلقى رسالة من RIVM في غضون أسبوعين. في حالة وجود نتيجة غير طبيعية، سيتصل بك طبيب الأسرة في أقرب وقت ممكن.

هل لم يتم إبلاغك بالنتيجة بعد خمسة أسابيع؟ فاتصل بمكتب RIVM في منطقتك (انظر الصفحة 11).

يرجى مراجعة موقع [www.pns.nl/hieiprik/uitslag](http://www.pns.nl/hieiprik/uitslag) للحصول على مزيد من المعلومات حول النتائج المحتملة.

#### نتيجة غير طبيعية فماذا بعد ذلك؟

تعني النتيجة غير الطبيعية أن طفلك قد يكون مصاباً بمرض. سيقوم طبيب الأسرة بتحويل طفلك إلى طبيب أمراض الأطفال في أقرب وقت ممكن لفحص لاحق. سيقوم طبيب الأطفال بفحص طفلك أكثر لمعرفة ما هي المشكلة.

### حامل لمرض فقر الدم المنجلي

الفرض من وخز الكعب هو الكشف عن الأطفال المرضى. ولكن من الممكن أن يُظهر وخز الكعب أيضًا أن طفلك حامل لمرض فقر الدم المنجلي. مرض فقر الدم المنجلي هو شكل من أشكال فقر الدم الوراثي. حاملو مرض فقر الدم المنجلي ليسوا مرضى.

إذا أظهر وخز الكعب أن الطفل حامل لمرض فقر الدم المنجلي، فإن أحد الوالدين أو كلاهما هو أيضًا حامل أو أحد الوالدين مصاب بمرض فقر الدم المنجلي. إذا كان الطفل حاملًا لمرض فقر الدم المنجلي، فمن الممكن يكون الأطفال الآخرون وأفراد الأسرة أيضًا حاملين للمرض.

هل لا تريد أن تتلقى معلومات حول كون طفلك حاملًا لمرض فقر الدم المنجلي؟ فأخبر الشخص الذي يقوم بوخز الكعب بهذا. سيطلب منك كتابة الأحرف الأولى من اسمك على بطاقة وخز الكعب. وإذا تبين أن طفلك حامل لمرض فقر الدم المنجلي، فلن يتم اعلامك بذلك.

يمكن العثور على مزيد من المعلومات على الموقع الإلكتروني [www.pns.nl/hiehprik/uitslag](http://www.pns.nl/hiehprik/uitslag) وموقع [www.pns.nl/hiehprik/sikkelcelziekte](http://www.pns.nl/hiehprik/sikkelcelziekte)

### ماذا يجب أن تعرفه علاوة على ذلك

#### المشاركة طوعية

المشاركة في وخز الكعب طوعية. لهذا نطلب إنك قبل إجراء وخز الكعب. ألا تريد أن يشارك طفلك في فحص وخز الكعب؟ أخبر الفاحص بذلك عندما يحضر، أو إذا تم استدعاؤك لتحديد موعد.

#### التكاليف

ليس عليك دفع أي شيء مقابل وخز الكعب. إذا احتاج طفلك إلى فحص لاحق بعد وخز الكعب، فسوف يتم التعويض عنه بالكامل من قبل شركة التأمين الصحي. في بعض الأحيان يكون فحص الوالدين ضروريًا بعد نتيجة غير طبيعية لوخز الكعب. يخضع هذا الفحص مع الوالدين للمساهمة الشخصية.

### هل يوفر وخز الكعب يقينًا بنسبة 100%؟

هناك احتمال أن تكون نتيجة فحص وخز الكعب غير طبيعية، ثم يبين الفحص اللاحق في المستشفى أن الطفل لا يعاني من المرض. كما أن هناك احتمال ضئيل أن لا تظهر نتيجة وخز الكعب أي خلل، بينما يكون طفلك مصابًا بأحد الأمراض بالفعل. لا يمكن تجنب وقوع ذلك للأسف.

يكون وخز الكعب أكثر موثوقية إذا تم إجراؤه في الأسبوع الأول بعد الولادة.

يفحص وخز الكعب عدد محدود من الأمراض. وبالتالي فإن النتيجة الجيدة لا تضمن عدم وجود أي مشكلة لدى طفلك.

هل لديك شكوك حول صحة طفلك؟ الرجاء الاتصال بطبيب الأسرة في هذه الحالة.

#### وخز الكعب في الخارج

هل انتقلت إلى هولندا من الخارج وكان عمر طفلك أقل من ستة أشهر؟ فسوف يُعرض على طفلك وخز الكعب في هولندا.

حتى لو كان طفلك قد تلقى وخذ الكعب في الخارج. فلا يتم فحص نفس الأمراض دائماً في البلدان الأخرى. عليك أن تقرر شخصياً ما إذا كنت تريد استخدام امكانية وخذ الكعب الهولندي. هل تقيم في الخارج كعائلة هولندية وتريد أن يتلقى طفلك وخذ الكعب الهولندي؟ يرجى الاتصال بالمكتب الإقليمي RIVM West (أنظر الصفحة 11).

## المعلومات القانونية

### معلومات حول فحص وخذ الكعب

يستحسن أن تعلم ما يمكن توقعه من فحص وخذ الكعب. لهذا السبب سوف تتلقى معلومات حول ذلك من ممرضة التوليد أو طبيب أمراض النساء. يمكنك أيضاً أن تقرأ عن فحص وخذ الكعب على الموقع الإلكتروني ([www.pns.nl/hielprik](http://www.pns.nl/hielprik)). عليك أن تقرر شخصياً ما إذا كان طفلك يتلقى وخذ الكعب.

### بيانات وخذ الكعب في أنظمة المعلومات الوطنية

لكي تكون قادراً على تقديم وخذ الكعب لطفلك، ستلقى RIVM بيانات طفلك من البلدية. يتم تسجيل هذه البيانات مع نتائج وخذ الكعب في نظام التسجيل الوطني. يسمى هذا النظام Praeventis.

هل تبين أن نتيجة الفحص غير طبيعية؟ فسيتم إدخال تفاصيل طفلك ونتائج وخذ الكعب في نظام التسجيل Neorah أيضاً. ويضيف أطباء الأطفال إلى ذلك نتائج الفحص في المستشفى.

أنظمة التسجيل ضرورية حتى تتم عملية الفحص بشكل صحيح ولمراقبة جودة الفحص. تُستخدم البيانات والنتائج مجهولة المصدر للإحصاءات الوطنية والبحث العلمي. فيمكن تحسين الفحص والعلاج بهذه الطريقة. تقوم TNO بتجميع الإحصاءات الوطنية نيابة عن RIVM.

هل لا تريد أن تبقى بيانات فحص طفلك المتعلقة بوخذ الكعب في نظام المعلومات؟ فيمكن فصل بيانات طفلك عن نتائج الفحص. في هذه الحالة لا

يمكن تتبع النتائج بعد ذلك إلى طفلك. اقرأ على موقع [www.pns.nl/hielprik/procedure-verzoeken-ouders](http://www.pns.nl/hielprik/procedure-verzoeken-ouders) كيف يمكن أن تطلب ذلك.

### الخصوصية

أنظمة المعلومات الوطنية مؤمنة جيداً. يطبق عليها التشريع الخاص بحماية الخصوصية. يمكن العثور على بيان الخصوصية الذي يحتوي على مزيد من المعلومات على موقع [www.pns.nl/juridische-informatie](http://www.pns.nl/juridische-informatie). تجد فيه معلومات حول أنظمة المعلومات الموجودة وما هي البيانات التي يتم تخزينها.

### ماذا يحدث لبقية دم وخذ الكعب؟

يقوم المختبر بتخزين ما تبقى من دم وخذ الكعب. فهو ما تبقى من دم وخذ الكعب. يخزن المختبر ما تبقى من دم وخذ الكعب بدون بيانات شخصية. يخزن المختبر الدم لمدة خمس سنوات.

- هناك حاجة إلى الدم لمراقبة جودة فحص وخذ الكعب. يخزن المختبر الدم لذلك لمدة عام واحد.
- كما يتم تخزين ما تبقى من دم وخذ الكعب لاستخدامه للبحث العلمي المجهول الهوية. يتم تخزين دم وخذ الكعب لاستخدامه للبحث العلمي المجهول الهوية لمدة خمس سنوات. لا يتم إجراء البحث العلمي باستخدام دم وخذ الكعب إلا إذا قررت لجنة أن هذا البحث مفيد. يتعلق هذا بالبحث بالوقاية من الأمراض و/أو لتحسين العلاج. فيتم إرسال بعض دم وخذ الكعب المتبقي للباحث دون بيانات الطفل الشخصية. بعد خمس سنوات من وخذ الكعب، يتم إتلاف ما تبقى من دم وخذ الكعب.

- أحياناً يريد الباحث استخدام البيانات الشخصية للطفل لدى البحث العلمي، فيجب دائماً طلب إذن الوالدين أولاً قبلما يُطلب إرسال بعض دم وخز الكعب المتبقي.
- يمكن لطبيب أمراض الأطفال أيضاً طلب دم وخز الكعب المتبقي لمزيد من الفحص لدى طفل يتم متابعة علاجه عنده. ولا يتم ذلك أيضاً ما عدا بعد طلب إذن الوالدين أولاً.

ألا تريد أن يستخدم الدم المتبقي في البحث العلمي المجهول الهوية؟ فأخبر الشخص الذي يقوم بوخز الكعب بذلك. سيطلب منك هو أو هي أن توقع على بطاقة وخز الكعب بالأحرف الأولى من اسمك. ثم يتم إتلاف الدم بعد العام الأول من وخز الكعب.

يمكن للوالدين تقديم طلب حول دم وخز كعب المتبقي لطفلهم. يمكن الحصول على معلومات حول ذلك على موقع [www.pns.nl/hielprik/procedure-verzoeken-ouders](http://www.pns.nl/hielprik/procedure-verzoeken-ouders)

تجد المزيد من المعلومات على موقع [www.pns.nl/hielprik/juridische-informatie](http://www.pns.nl/hielprik/juridische-informatie)

#### الشكاوي

هل لديك شكوى حول طريقة وخز الكعب؟ فيرجى الاتصال بالمنظمة التي قامت بوخز الكعب. هل لديك شكوى من وخز الكعب بشكل عام؟ يمكنك العثور على معلومات حول إجراءات الشكاوي على موقع [www.rivm.nl/contact](http://www.rivm.nl/contact)

#### معلومات إضافية

يمكن العثور على مزيد من المعلومات حول وخز الكعب على موقع RIVM: [www.pns.nl/hielprik](http://www.pns.nl/hielprik). يمكنك هنا أيضاً مشاهدة مقطع فيديو وقصة مصورة عن وخز الكعب. يمكنك أن تطرح أي أسئلة حول وخز الكعب على ممرضة التوليد أو طبيب أمراض النساء.

#### المكاتب الإقليمية لـ RIVM-DVP

هل لم يخضع طفلك لفحص وخز الكعب بعد سبعة أيام من الولادة، أو هل ترغب في مزيد من المعلومات؟ يمكنك إذا الاتصال بالمكتب الإقليمي لـ RIVM

هل تلقي طفلك وخز الكعب ولديك أسئلة حول هذا الأمر؟ لتلقي المعلومات عبر الهاتف من المكتب الإقليمي تحتاج إلى رقم خدمة المواطن (BSN) ورقم خدمة المواطن لطفلك. تحتاج أيضاً إلى رقم بطاقة وخز الكعب. تجد رقم بطاقة وخز الكعب في أعلى يمين الظرف الذي أعطاك إياك الفاحص بعد إجراء وخز الكعب.

088 - 678 89 51	Groningen, Friesland, Drenthe, Overijssel, Flevoland en Gelderland خرونغن، فريسلاند، درنثه، أوفرايسل، فليفولاند وغلدرلاند	Noord-Oost الشمال - الشرق
088 - 678 89 31	Utrecht, Noord-Holland en Zuid-Holland أوترخت، شمال هولندا وجنوب هولندا	West الغرب
088 - 678 89 41	Zeeland, Noord-Brabant en Limburg زيلاند، شمال برابنت ولمبورخ	Zuid الجنوب

## فحص السمع

### لماذا يتم فحص السمع؟

سيخضع طفلك لفحص السمع في الشهر الأول بعد الولادة. يقيس هذا الفحص ما إذا كان طفلك يسمع جيدًا بما يكفي لتعلم الكلام. كما نسمي فحص السمع "فحص السمع لمولود جديد" أو فحص السمع لحديثي الولادة.

### من يقوم بفحص السمع؟

تقوم رعاية صحة الشباب (JGZ) بفحص السمع. وينتمي إليه مكتب الاستشارة الخاص بك كذلك. يقوم الفاحص بإجراء الفحص وهو يعمل لدى JGZ أو رعاية الأمومة.

### أين ومتى؟

يتم إجراء فحص السمع في منزلك أو في مكتب الاستشارة. إذا تم إجراء فحص السمع في منزلك، فسيقع في الأسبوع الأول بعد الولادة. سيقوم الفاحص بزيارة منزلك. سيملك الفاحص أولاً بموعد وصوله في بعض الأحيان. عادة ما يتلقى طفلك وخز الكعب خلال نفس الزيارة.

إذا تم إجراء فحص السمع في مكتب الاستشارة، فسيقع في الأسبوع الثاني أو الثالث بعد الولادة. سوف تتلقى دعوة لذلك.

### هل طفلك يرقد في المستشفى؟

إذا كان طفلك يرقد في المستشفى، فسيتم إجراء فحص السمع عندما يعود طفلك إلى المنزل. فبلغ مكتب الاستشارة عندما يخرج طفلك من المستشفى. إذا بقي طفلك في المستشفى لفترة طويلة، فيمكن إجراء الفحص هناك. سيتصل بك مكتب الاستشارة بخصوص هذا الأمر. إذا لم تسمع أي شيء، فيرجى الاتصال بنفسك بمكتب الاستشارة.

إذا كان طفلك في وحدة العناية المركزة لحديثي الولادة (NICU)، فسيتم إجراء فحص السمع هناك. سيقوم موظف في NICU بإجراء فحص السمع.

### كيف يتم فحص السمع؟

يقوم الفحص بإدخال سداة ناعمة في أذن طفلك. السداة متصلة بجهاز قياس ويقاس هذا الجهاز سمع طفلك. يستغرق الفحص بضع دقائق ولا يكاد يلاحظ ويستم في النوم بهدوء.

لست بحاجة إلى تحضير أي شيء لذلك. ولكن يجب أن يكون الجو هادئاً في الغرفة أثناء الفحص. يتم فحص السمع بشكل أفضل عندما يكون طفلك هادئاً وناثماً. يمكن أن يبقى طفلك في الاستلقاء في فراشه أو بين ذراعيك.

ستجد مقاطع فيديو حول فحص السمع على موقع  
[www.pns.nl/gehoortest-baby](http://www.pns.nl/gehoortest-baby)



### نتيجة فحص السمع

نتائج فحص السمع معروفة في الحال. سيقام الفحص الفاحص النتيجة معك على الفور. يعتبر فحص السمع "كافياً" على الفور لحوالي 95 من كل 100 طفل. إذا كانت نتيجة فحص السمع "غير كافية"، فسيتم إعادة الفحص بعد حوالي أسبوع. إذا كان فحص السمع الثاني "غير كافٍ"، فسيتم فحص ثالث بعد حوالي أسبوع. يتم إجراء هذا الفحص الثالث بجهاز مختلف.

النتيجة غير الكافية لا تعني بالضرورة أن طفلك لا يسمع جيداً. إذا كانت نتيجة الفحص الثالث في إحدى الأذنين أو كليهما غير كافية أيضاً، فسيتم فحص سمع طفلك في مركز السمعيات. سوف تتلقى بعد ذلك المزيد من المعلومات حول ذلك. مركز السمعيات هو مؤسسة متخصصة في أبحاث السمع والنطق واللغة. يكون المركز مرتبطاً بمستشفى أحياناً.

### ما يجب أن تعرفه علاوة على ذلك؟

#### المشاركة طوعية

هل لا تريد أن يتم إجراء فحص السمع لطفلك؟ فأخبر الفاحص بذلك عندما يأتي إلى منزلك أو عندما تتلقى مكالمة لتحديد موعد.

#### التكاليف

لا يجب دفع أي شيء مقابل فحص السمع.

#### لماذا يتم بعد الولادة بفترة قصيرة؟

القدرة على السمع الجيد أمر مهم لنمو طفلك. يمكن أن يكشف فحص السمع عن أي خلل في السمع في مرحلة مبكرة. فيمكن بدء العلاج بشكل أسرع كلما تم اكتشاف ذلك ميكراً. من المهم أن يبدأ العلاج قبل أن يبلغ الطفل ستة أشهر من العمر. تظهر الأبحاث أن هذا أفضل لتطور اللغة والكلام.

#### هل يوفر فحص السمع يقيناً بنسبة 100 بالمائة؟

إذا كانت نتيجة فحص السمع "مُرضية"، فهذا يعني أن سمع طفلك يكاد يكون جيداً بشكل كافٍ في ذلك الوقت. ومع ذلك فمن المهم أن تستمر في مراقبة سمع طفلك. أحياناً لا يتطور ضعف السمع إلا بعد فحص السمع. لا يحدث ذلك ماعدا نادر جداً لحسن الحظ. يرجى الاتصال بطبيب الأسرة أو بمكتب الاستشارة إذا كانت لديك أي شكوك بخصوص سمع طفلك.

#### المزيد من المعلومات

يمكن العثور على مزيد من المعلومات حول فحص السمع للأطفال حديثي الولادة على موقع [www.pns.nl/gehoortest-baby](http://www.pns.nl/gehoortest-baby) ستجد أيضاً إجابات للأسئلة الشائعة هنا. يمكنك أيضاً الاتصال بمكتب الاستشارة بأسئلتك. لمزيد من المعلومات حول فحص السمع، يمكنك أيضاً الاتصال بـ NSDSK (المؤسسة الهولندية للأطفال الصم وضعاف السمع): 020-574 59 45.

## معلومات قانونية

### معلومات حول فحص السمع

من المستحسن أن تعلم ما يمكن توقعه من فحص السمع. فلماذا تلقيت نشرة المعلومات هذه. يمكنك قراءة المزيد عن هذا الفحص على الموقع الإلكتروني ([www.pns.nl/gehoortest-baby](http://www.pns.nl/gehoortest-baby)). تقرر بنفسك ما إذا كنت تريد فحص طفلك.

### معلومات حول الفحص في نظام المعلومات الوطني

يتم حفظ بيانات فحص السمع لطفلك في نظام معلومات خاص لفحص السمع لحدثي الولادة. ويقوم مكتب الاستشارة بذلك. الغرض من هذا النظام هو التأكد ما إذا كان جميع الأطفال يشاركون في فحص السمع في الوقت المحدد لذلك، وما إذا كان الفحص يتم كما يجب. يمكن أن تستخدم البيانات للإحصاءات الوطنية والبحث العلمي كذلك. يتم استخدام البيانات مجهولة المصدر فقط لهذا الغرض.

يتم حفظ نتائج فحص السمع في ملف رقمي لطفلك في مكتب الاستشارة كذلك. تجد معلومات حول حقوقك فيما يتعلق بهذا الملف على موقع [www.ddjgz.nl](http://www.ddjgz.nl).

### الخصوصية

نظام المعلومات الوطني مؤمن بشكل جيد. فقط أولئك الذين يحتاجون إلى بياناتك لإجراء الفحص يمكنهم الحصول على هذه البيانات. تُستخدم البيانات والنتائج المجهولة المصدر للإحصاءات الوطنية والبحث العلمي. يلتزم مسؤول نظام المعلومات بالتشريعات لحماية خصوصيتك. هل لا تريد أن تبقى بياناتك أو بيانات طفلك في نظام معلومات؟ اقرأ إذا ما يمكن أن تفعله على موقع [www.pns.nl/gehoortest-baby/juridische-informatie](http://www.pns.nl/gehoortest-baby/juridische-informatie)

## نقط مهمة

- سوف يتم وخز الكعب وفحص السمع بعد الولادة بفترة قصيرة.
- يتم إجراء وخز الكعب وفحص السمع عادة في المنزل في نفس اليوم.
- وخز الكعب وفحص السمع في مصلحة طفلك. لذلك من المهم أن يشارك طفلك.
- المشاركة طوعية. لا يجب دفع أي شيء مقابل الفحوصات.

## وخز الكعب

- يتم سحب بعض الدم من كعب طفلك بوخز الكعب ويُفحص الدم في مختبر لعدد من الأمراض الخطيرة والنادرة.
- يمكن علاج هذه الأمراض. عادة بدواء أو نظام غذائي.
- من خلال الكشف المبكر للأمراض يمكن أن يبدأ العلاج بسرعة. هذا يمنع الضرر الخطير لنمو طفلك قدر الإمكان.
- لذلك من المهم أن يتلقى طفلك وخز الكعب في الأسبوع الأول بعد الولادة.
- سوف تتلقى نتائج وخز الكعب في غضون خمسة أسابيع. عادة ما تكون النتيجة جيدة. في حالة وجود نتيجة غير طبيعية، سيتصل بك طبيب الأسرة في أسرع وقت ممكن.

## فحص السمع

- يتم إدخال سداة ناعمة في أذن طفلك أثناء فحص السمع. لا يلاحظ طفلك بالكاد شيئاً حول ذلك.
- سيخبرك الشخص الذي يقوم بفحص السمع بالنتيجة على الفور.
- يمكن أن يكشف فحص السمع عن اضطرابات السمع في مرحلة مبكرة.
- القدرة السليمة على السمع مهمة لتعلم الكلام.
- كلما تم اكتشاف أن طفلك لا يسمع جيداً، يمكن بدء العلاج بشكل أسرع.

سوف تتلقى هذه النشرة من ممرضة التوليد أو طبيب أمراض النساء في نهاية فترة الحمل. كما تتلقى هذه النشرة عند تسجيل طفلك في دار البلدية.

يمكن قراءة النسخة الرقمية من هذه النشرة والترجمة على موقع [www.pns.nl/geboorte](http://www.pns.nl/geboorte)

هذه النشرة تم إصدارها من قِبَل:

المعهد الوطني للصحة والبيئة

Postbus 1 | 3720 BA Bilthoven [www.rivm.nl](http://www.rivm.nl)

RIVM. رعاية الغد تبدأ اليوم

هذا النشرة من منشورات RIVM وتم إعدادها بالتعاون مع أولياء الأمور والخبراء من المجموعات المهنية والمنظمات ذات الصلة. تحظى RIVM بأقصى قدر من الاهتمام بخصوص المعلومات الحالية التي يمكن الحصول عليها وأن تكون صحيحة وكاملة. رغم ذلك لا يمكن أن تستمد أي حقوق من محتويات هذه النشرة.

أغسطس/آب 2021